

Szerződés szám: ... 23172 .....

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a:

### Fővárosi Közterület-fenntartó Zrt.

Székhely: 1081 Budapest, Alföldi u. 7.  
Cégjegyzékszám: 01-10-043157  
Adóigazgatási szám: 12166602-2-44  
Pénzforgalmi jelzőszám: 10102093-05086900-05000005  
Képviseli: Szepessy Tamás stratégiai és üzletfejlesztési  
vezérigazgató-helyettes  
Papp Szilárd ingatlan gazdálkodási, fejlesztési  
osztályvezető

mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről a(z):

### Metalux-Generalcoop Kft.

Székhely: 2120 Dunakeszi, Csillag u. 21-23.  
Cégjegyzékszám: 13-09-108694  
Adóigazgatási szám: 10315752-2-13  
Pénzforgalmi jelzőszám: 10102244-10233106-00000002  
Képviseli: Sima Tivadar ügyvezető

mint vállalkozó (a továbbiakban: **Vállalkozó**)

– a továbbiakban együttesen: **Felek** – között alulírott helyen és időpontban az alábbi feltételek szerint:

## ELŐZMÉNYEK

Megrendelő, mint Ajánlatkérő közbeszerzési eljárást indított „**K1155 XI. ker. Budafoki út 72. szám alatti iroda és raktár épületek bontása.**” tárgyában.

Jelen szerződés Megrendelő 2013.01.24 napján 87/06231-01 /1/2013 számon megküldött ajánlattételi felhívása és dokumentációja, valamint Vállalkozó 2013.02.18-án és az ártárgyalást követően 2013.03.18-án kelt ajánlata alapján készült.

A közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény (a továbbiakban Kbt.) szerinti eljárás során keletkezett iratokat úgy kell tekinteni, mint amelyek a jelen Szerződés elválaszthatatlan részeit képezik, azzal együtt olvasandók és értelmezendők, különös tekintettel az alábbi dokumentumokra:

- Megrendelő által kiírt közbeszerzési eljárás Ajánlattételi Felhívása és Dokumentációja,
- Vállalkozó nyertes ajánlata.

Az említett dokumentumok fizikailag ugyan nem kerülnek csatolásra a szerződés törzsszövegéhez, ám a Felek számára ismert azok tartalma. A fenti dokumentumok közötti,

ugyanazon kérdésre vonatkozó bármely eltérés, ellentmondás, értelmezési nehézség esetén a dokumentumok hierarchiája a következő: jelen szerződés törzs szövege, az Ajánlattételi Felhívás és Dokumentáció, Vállalkozó nyertes ajánlata.

Az eljárás dokumentumaiban foglalt jogi, szavatossági, mennyiségi és minőségi feltételek a Vállalkozóra nézve kötelező érvényűek a szerződés időtartama alatt.

### 1. A szerződés tárgya:

Az FKF Zrt. Budapest XI. Budafoki út 72. szám alatti ingatlanán meglévő gyár-, raktár- és irodaépületek, (A, B, C, F, D jelű) elbontása, a közművezetékek visszabontása, megszüntetése, a rendelkezésre bocsátott műszaki dokumentáció szerint.

Az E jelű lakóépületet nem érinti a beavatkozás.

### 2. A teljesítés helye és ideje:

Munkavégzés helye: Az FKF Zrt. Budapest XI. Budafoki út 72. szám alatti ingatlana.

A teljesítés határideje:

Szerződéskötést követő 120 nap, azaz 2013. 07.31, az alábbiak szerint:

- munkaterület átadása a szerződéskötést követő 3 napon belül
  - a teljesítés határideje a munkaterület átadásától számított 117. nap
- Vállalkozó jogosult előteljesítésre.

### 3. Műszaki tartalom:

Az ajánlatkérési dokumentáció II. pontjában (Műszaki adatok) foglaltak szerint

#### 1. A szerződéses ár:

4.1. Felek megállapodnak abban, hogy Vállalkozó a jelen szerződés 1. pontjában meghatározott tevékenységet

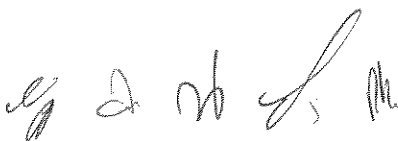
Nettó vállalási ár	76 227 851,- HUF
5 % tartalékkeret	3 811 393,- HUF
Összesen:	80 039 244,- HUF

díj ellenében látja el.

4.2. A tartalékkeret kizárólag az építési beruházás teljesítéshez szükséges munkák ellenértékének elszámolására használható fel.

A tartalékkeret felhasználásának lehetséges esetei és pénzügyi feltételei:

- A tartalékkeret a Vállalkozó által beárazott tételes költségvetésben nem szereplő pót és többletmunkákra használható fel.
- A tételes költségvetésben szereplő nettó egységárak a tartalékkeret felhasználásakor is fix árak tekintendők.
- Vita esetén felek mérnöki szakterületen tevékenykedő igazságügyi szakértőt vesznek igénybe.



A műszaki leírásban nem szereplő feladat illetve a műszaki leírásban szereplő de ott megjelölnél nagyobb mértékű feladat esetén Vállalkozó haladéktalanul értesíteni köteles Megrendelőt, és közösen az építési naplóban rögzítik az elvégzendő feladatot és annak mennyiségi jellemzőit. A teljesítést Megrendelő képviselője az építési naplóban rögzített feladatok alapján igazolja. A teljesítés igazolása elengedhetetlen feltétele a tartalék keret terhére történő kifizetésnek.

4.3. A nettó ár magában foglalja a szerződéses feladat teljesítéséhez szükséges valamennyi munka,- anyag,- és egyéb költséget, az általános forgalmi adó kivételével, melyre tekintettel Vállalkozó egyéb költségterítésre – a 4.2. pontban foglaltak kivételével - jelen szerződés vonatkozásában nem jogosult.

Megrendelő az árat – a 4.2. pontban foglaltak kivételével - fix árnak tekinti, melytől eltérő számlázást nem fogad el.

#### **4. Teljesítés:**

A jelen szerződésben meghatározott munkák teljesítése az eredményes műszaki átadás-átvétellel zárul le.

#### **6. Az ellenérték megfizetése:**

Vállalkozó részszámlázásra jogosult a 306/2011. (XII.23.) Korm. rendelet 13.§ rendelkezései szerint.

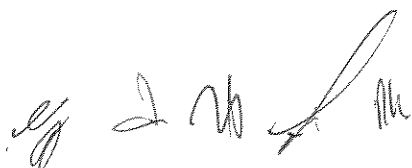
A számlák az ellenőrzött kivitelezési munka előrehaladásával összhangban nyújthatók be azzal, hogy Vállalkozó rész-számla kiállítására Megrendelő által aláírt teljesítés-igazolás kézhezvételét követően jogosult.

- első rész-számla benyújtása: a munkák 25%-os teljesítésénél, a szerződéses összeg 20%-ának megfelelő mértékben,
- második rész-számla benyújtása: a munkák 60%-os teljesítésénél, a szerződéses összeg 30%-ának megfelelő mértékben,
- harmadik rész-számla benyújtása: a munkák 100%-os teljesítésénél, a szerződéses összeg 20%-ának megfelelő mértékben,
- eredményes műszaki átadás-átvételt követően végszámla nyújtható be a szerződéses összeg 30%-a vonatkozásában.
- a tartalék keret terhére a 4.2. pontban megjelölt munkák elvégzését követően az igazolt teljesítés csatolásával nyújtható be számla.

Az általános forgalmi adó megfizetése a mindenkor hatályos jogszabályok szerint történik. A kivitelezési munka engedélyköteles, tehát az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény 142.§ (1) bekezdés a) pontja alapján a fordított ÁFA hatálya alá tartozik.

Az ellenérték megfizetése a Megrendelő képviselője által aláírt teljesítésigazolás kiállítását követően, számla ellenében banki átutalással történik az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény 36/A. §-ának figyelembe vételével, a Kbt. 130. § 3.a.) bekezdésben, valamint a 306/2011. (XII. 23.) számú Korm. rendelet (12)-(14) bekezdésében foglaltak alapján a számla kézhezvételétől számított 30 napon belül történik.

A kifizetés időpontjának Ajánlatkérő számlájának megterhelése számít.



## 7. Számlázás:

Vállalkozó által kiállított számla meg kell, hogy feleljen a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény és az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény előírásainak, valamint a vonatkozó egyéb hatályos jogszabályi előírásoknak. A kiállított számlán az FKF Zrt. által alkalmazott szerződés számot, továbbá a teljesítés jogcímét fel kell tüntetni. Amennyiben a számlát nem a fentiek figyelembevételével küldik meg, a nem szabályszerűen kiállított számla kiegyenlítés nélküli visszaküldését vonhatja maga után. A tartalmi vagy formai hiba miatt visszaküldött számla javításának kézhezvételéig Megrendelő nem esik késedelembe. A fizetési határidő csak a hibátlan, Megrendelő által befogadott számlákra vonatkozik.

A számla alátámasztása érdekében a számlákhoz csatolni kell a Megrendelő által kiállított teljesítésigazolást.

A számla postázási címe:

FKF Zrt. 1439 Budapest, Pf. 637

7.1. Késedelmi kamat: Fizetési késedelem esetén Vállalkozó legfeljebb a Ptk. 301/A. § szerinti késedelmi kamatot érvényesíthet Megrendelővel szemben. Szolgáltató számláján szereplő minden ezzel ellentétes rendelkezés esetén is a fenti szabály érvényesül Felek viszonylatában.

## 8. Kötbér számítása:

A Vállalkozó a szerződés megerősítése érdekében, a teljesítésnek saját érdekkörében felmerült okból történő késedelve, meghiúsulása esetén kötbér fizetését vállalja Megrendelő részére, Megrendelő által megküldött kötbérértesítő alapján. A kötbér összege a kötbérfizetési kötelezettség beálltakor válik esedékessé.

### 8.1. Késedelmi kötbér:

Késedelmes teljesítés esetén Vállalkozó kötbér fizetésére köteles. A késedelmi kötbér mértéke a késedelem első napjától naponta a nettó szerződéses érték 1%-a, maximum a nettó szerződéses összeg 20 %-a.

A kötbér fizetése nem mentesíti a Vállalkozót a munka elvégzése alól.

### 8.2. Meghiúsulási kötbér:

A jelen szerződés Vállalkozó érdekkörébe tartozó okból történő meghiúsulás esetén, vagy ha a teljesítést egyéb – érdekkörében felmerülő – okból megtagadja, avagy a késedelve elérte a maximális időtartamot, (amely ezen esetekben szintén meghiúsulásának minősül), Vállalkozó a jelen szerződés nettó értéke 20%-ának megfelelő meghiúsulási kötbért köteles fizetni, továbbá Megrendelő érvényesítheti Vállalkozóval szemben a kötbéren túli egyéb igényeit is (kárigények, többletköltségek).

Amennyiben Vállalkozónak felróható okból Megrendelő a szerződés rendkívüli felmondására, vagy szankciós elállás gyakorlására kényszerül, úgy Vállalkozó a jelen szerződés nettó értéke 20%-ának megfelelő kötbér megfizetésére köteles.



8.3. Felek megállapodnak abban, hogy Megrendelő jogosult az esedékessé vált kötbérvisszatérítését az általa még ki nem egyenlített ellenértékbe beszámítani és a kötbér összegével Vállalkozó következő esedékes számláját (számláit) csökkenteni, kötbérértesítő egyidejű megküldésével. Amennyiben Megrendelőnek a kötbér mértékét meghaladó kára keletkezik, azt jogosult Vállalkozó felé továbbhárítani.

## 9. Teljesítési biztosíték:

9.1. Vállalkozó a jelen szerződés 4. pontjában meghatározott szerződés értékének - a kerekítési szabályoknak megfelelően 1000 Ft-ra kerekítetten - 5%-a, azaz 4 002 000,-Ft (azaz négymillió-kettőezer forint) összeg Megrendelő 10102093-05086900-05000005 számú számlájára történő átutalásával teljesítési biztosítékot nyújtott. Megrendelő az elvégzett munkák sikeres műszaki átadás-átvételét követő 30 napon belül köteles a teljesítési biztosítékként átutalt összeget vagy a biztosítékból történt lehívás esetén a fennmaradó összeget Vállalkozó számlájára visszautalni, és az átutalási bizonylat másolatát faxon Vállalkozó részére eljuttatni.

9.2. A teljesítési biztosítékul szolgáló összeg fedezetet jelent arra az esetre, ha Vállalkozó késedelmesen, hibásan vagy egyáltalán nem teljesít.

9.3. Késedelem, továbbá hibás teljesítés esetén Megrendelő a kötbér összegét jogosult a teljesítési biztosíték összegéből lehívni.

9.4. A szerződés Vállalkozónak felróható okból történő meghiúsulása esetén Vállalkozó a biztosíték összegét teljes egészében elveszíti.

9.5. A teljesítési biztosítékon felül Megrendelő azon kötbér igényét, amelyre a teljesítési biztosíték nem nyújt fedezetet, illetve egyéb kártérítési igényét is érvényesítheti Vállalkozóval szemben.

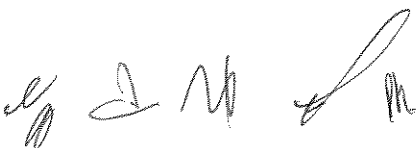
## 10. Teljesítési segédek, alvállalkozók igénybevétele:

10.1. Vállalkozó a Kbt. figyelembe vételével jogosult alvállalkozókat igénybe venni, illetve köteles közreműködni a teljesítésben az olyan alvállalkozó és szakember (továbbiakban alvállalkozó), mely(ek) a közbeszerzési eljárásban részt vett(ek) a Vállalkozó alkalmasságának igazolásában.

10.2. Vállalkozó köteles a Megrendelőnek bejelenteni, ha olyan alvállalkozót kíván bevonni a teljesítésbe, amelyet az ajánlatában nem nevezett meg, a bejelentéssel együtt nyilatkoznia kell arról is, hogy az általa igénybe venni kívánt alvállalkozó nem áll a Kbt. 56.§ szerinti kizáró okok hatálya alatt.

Vállalkozó a bevonni kívánt alvállalkozókról a cégszemély adatokat (cég neve, címe, telefon és fax száma, vezetőjének neve) Megrendelőnek köteles átadni. A jogosan igénybevett alvállalkozóért Vállalkozó úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna; alvállalkozó jogosulatlan igénybevétele esetén pedig felelős minden olyan kárért is, amely az alvállalkozó igénybevétele nélkül nem következett volna be.

Az olyan alvállalkozó helyett, aki vagy amely a közbeszerzési eljárásban részt vett a Vállalkozó alkalmasságának igazolásában, más alvállalkozó csak a Megrendelő hozzájárulásával és abban az esetben vehet részt a teljesítésben, ha a szerződéskötést követően – a szerződéskötéskor előre nem látható ok következtében – beállott lényeges körülmény, vagy az alvállalkozó bizonyítható hibás teljesítése miatt a szerződés vagy annak egy része nem lenne teljesíthető a megjelölt alvállalkozóval, és ha a Vállalkozó az ő



alvállalkozóval együtt is megfelel azoknak az alkalmassági követelményeknek, melyeknek a Vállalkozó, mint ajánlattevőként szerződő fél, a közbeszerzési eljárásban az adott alvállalkozóval együtt felelt meg.

A teljesítésben résztvevő, a Vállalkozó által a közbeszerzési eljárás során alkalmasságának igazolásában részt vett más szervezet / alvállalkozó:

Név: . Kapirgálógép Kft.

Székhely: 2021 Tahitótfalu, Béke út 79.

Levelezési cím: 2022 Tahitótfalu, Erdész út 16.

Cgyszám: 13-09-126929

Adószám: 14671126-2-13

A szerződés azon része, melynek teljesítésében más szervezet / alvállalkozó részt vesz:  
Felelős műszaki vezetés

A teljesítésben résztvevő, a Vállalkozó ajánlatban megjelölt alvállalkozó(k)

Név: . Kapirgálógép Kft.

Székhely: 2021 Tahitótfalu, Béke út 79.

Levelezési cím: 2022 Tahitótfalu, Erdész út 16.

Cgyszám: 13-09-126929

Adószám: 14671126-2-13

A szerződés azon része, melynek teljesítésében alvállalkozó részt vesz: Bontás és törmelékelszállítás

#### **11. Megrendelő utasítási joga, Vállalkozó együttműködési kötelezettsége:**

Megrendelő utasítási jogára és Vállalkozó együttműködési kötelezettségére a Ptk. 392. §-ában írtak az irányadók.

Vállalkozó köteles Megrendelőt minden olyan körülményről haladéktalanul értesíteni, amely a vállalkozás eredményességét vagy kellő időre való elvégzését veszélyezteti vagy gátolja. Szakértelménél fogva figyelmeztetni köteles Megrendelőt célszerűtlen, szakszerűtlen utasítás adása esetén, de akkor is, ha Megrendelő alkalmatlan anyagot szolgáltat.

Vállalkozó felelősséggel tartozik azokért a károkért, amelyek az értesítés elmulasztásából származnak.

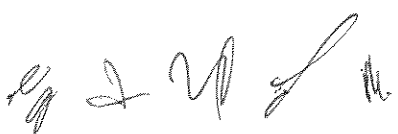
Ha Megrendelő a figyelmeztetés ellenére utasítását fenntartja, Vállalkozó a felelősség alól e tekintetben mentesül.

Vállalkozó azonban Megrendelői utasítás ellenére és az ő kockázatára sem végezhet olyan tevékenységet, amely jogszabályt, hatósági rendelkezést sért vagy az élet és vagyónbiztonságot veszélyezteti.

#### **12. Biztonságtechnika, munkavégzés:**

Vállalkozó jelen szerződés teljesítése során köteles betartani a vonatkozó munka- és környezetvédelmi jogszabályok előírását,

Vállalkozó köteles olyan egészség- és munkavédelmi programot megvalósítani és működtetni, amely a hatályos törvények szerint kötelező a munkák végzése közben. Vállalkozó a vonatkozó egészség- és munkavédelmi törvény vagy követelmény, megszegéséből eredő esetleges károkért teljes kártérítési felelősséggel tartozik.



Vállalkozó munkavállalóinak munka- és védőruhákkal, valamint védőeszközökkel történő ellátásáért, valamint azok használatáért, a munkával kapcsolatos biztonságtechnikai előírások betartásáért Vállalkozó a felelős.

A kivitelezés során be kell tartani a hatályos jogszabályokat és szabványokat. A munkavégzés időtartama reggel 8 órától este 20 óráig lehetséges.

### **13. Munkaszervezés, koordináció, személyzet:**

Vállalkozó a helyszínen munkát végző alkalmazottainak és alvállalkozóinak tevékenységét úgy köteles szervezni, hogy a jelen szerződésben meghatározott határidő teljesíthető legyen. A Vállalkozó köteles minden, a munkák elvégzéséhez szükséges munkát és személyzetet biztosítani, valamint köteles biztosítani azt, hogy a munkákat az adott tevékenységhez a jogszabályokban előírtak szerint szükséges szakképzettséggel és szakmai tapasztalattal rendelkező személyzet útján nyújtsa.

Megrendelő bármikor jogosult megkövetelni, hogy a Vállalkozó vagy bármelyik alvállalkozó bármely személyzetét eltávolítsák és Megrendelő által elfogadható személyzettel helyettesítsék, a Megrendelő számára külön költség nélkül.

### **14. Megrendelő ellenőrzési joga és kötelezettsége:**

Megrendelőnek általános jogosultsága, hogy a Vállalkozó munkáját ellenőrizze.

Vállalkozó akkor sem mentesül a felelősség alól, ha a Megrendelő az ellenőrzést elmulasztotta vagy nem megfelelően végezte el.

### **15. Vis maior:**

A felek mentesülnek a késedelmes vagy nem teljesítésből adódó következmények alól, ha ezt Vis Maior okozza.

Vis Maiornak tekinthető – a teljesség igénye nélkül – tűzvész, sztrájk, természeti katasztrófa, háború, forradalom stb. Vállalkozó a Vis Maior bekövetkeztéről haladéktalanul értesíteni köteles Megrendelőt megjelölve annak okát és várható következményeit.

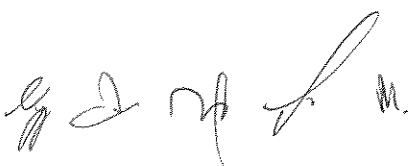
### **16. Szerződés módosítása:**

Jelen Szerződésben szabályozottakat csak írásban, - a Kbt. előírásainak megfelelően, a közbeszerzési eljárás alapján megkötött szerződések módosítására vonatkozó szabályok betartásával - Felek cégszerű aláírásával lehet módosítani. A szóban, vagy ráutaló magatartással tett szerződésmódosítás érvénytelen.

### **17. A szerződés megszüntetése:**

17.1. A Kbt. 125.§ (5) bekezdése alapján, Megrendelő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon – ha

a) Vállalkozóként szerződő félben közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező



gazdasági társaság, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

b) Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaságban, amely nem felel meg az 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

17.2. Megrendelő jogosult a Vállalkozó súlyos szerződésszegése (a szerződésből eredő lényeges kötelezettségek súlyos vagy ismétlődő megszegése) esetén - írásbeli nyilatkozatával a teljes szerződést azonnali hatállyal felmondani.

Ha Megrendelő a szerződéstől azért áll el, mert a teljesítési határidő előtt nyilvánvalóvá vált, hogy Vállalkozó a munkát csak olyan számottevő késéssel tudja elvégezni, hogy a teljesítés emiatt a Megrendelőnek már nem áll érdekében, a Megrendelő a szerződésre vonatkozó szabályok szerint kártérítést követelhet.

## 18. Kapcsolattartás:

Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy jelen szerződés hatálya alatt folyamatosan együttműködnek. Ennek keretében kellő időben tájékoztatják egymást a jelen szerződésben foglaltak teljesítése mellett minden olyan kérdésről, amely a jelen szerződés teljesítésére kihatással lehet.

Felek jelen szerződés teljesítésének elősegítése érdekében az alábbi kapcsolattartókat jelölik meg:

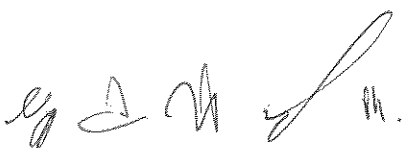
Megrendelőnek a szerződés teljesítésével kapcsolatos kérdésekben állásfoglalásra kijelölt képviselője, egyúttal a teljesítést igazoló személy:

Név: Papp Szilárd Ingatlan fejlesztési osztályvezető  
Tel: +36-1-373-7209;  
Fax: +36-1-323-5876  
E-mail: [papps@kfk.hu](mailto:papps@kfk.hu)  
Cím: 1081 Budapest, Alföldi u. 7.

Vállalkozónak a szerződés teljesítésével kapcsolatos kérdésekben állásfoglalásra kijelölt képviselője:

Név: Fülöp István  
Tel: +36-27-543-775  
Fax: +36-27-348-154  
Mobil: +36-30-921-1736  
E-mail: [muszak@metalux.hu](mailto:muszak@metalux.hu)  
Cím: 2120 Dunakeszi, Csillag u. 21-23.

Vállalkozó az általa elvégzett feladatokról, azok állásáról Megrendelő kérésére bármikor köteles tájékoztatást adni. Vállalkozó köteles Megrendelőt minden olyan körülményről haladéktalanul értesíteni, amely a teljesítés eredményességét vagy kellő időre való elvégzését veszélyezteti, vagy gátolja. Az értesítés/tájékoztatás elmulasztásából eredő kárért Vállalkozó felelős.





## 19. Jogviták rendezése:

Szerződő felek kinyilvánítják, hogy jelen szerződés teljesítésével kapcsolatosan felmerülő azon vitákat, amelyek a szerződésből vagy azzal összefüggésben, annak megszegésével, megszűnésével, érvényességével, vagy értelmezésével kapcsolatban keletkeznek, megkísérik békés úton, peren kívül rendezni.

## 20. Általános feltételek:

Felek a jelen szerződés teljesítésével kapcsolatos nyilatkozataikat kizárólag írásban: levél, fax, illetve e-mail útján közlik egymással. Az értesítés személyes kézbesítés esetén a másik fél általi átvétel napján, postai küldemény esetén, a postai tértivevényen feltüntetett napon, faxon történt továbbítás esetén pedig a fax megküldését igazoló jelentésen feltüntetett időpontban tekinthető közöltnek. Az e-mail útján történő értesítés kizárólag abban az esetben minősül - az elküldés időpontjában - közöltnek, amennyiben az e-mail elolvasását igazoló üzenet a küldő félhez visszaérkezik.

Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk., a Kbt. valamint a hatályos jogszabályok vonatkozó rendelkezései az irányadók

A Felek rögzítik, hogy a Felekkel kapcsolatban vagy a megállapodással összefüggésben tudomásukra jutó, illetve a Feleket érintő személyesen tapasztalt, szóban hallott, írásban kapott értesülést, adatot, információt azok jellegétől függetlenül kötelesek bizalmas módon kezelni, azokat harmadik személy számára sem a jelen megállapodás hatálya alatt, sem a megállapodás megszűnése után nem tehetik hozzáférhetővé. A titoktartási kötelezettség kiterjed a Felek alkalmazottaira is.

Szerződő Felek jelen szerződést, és annak mellékleteit átolvasták, értelmezték, megértették, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag és saját kezűleg írják alá.


Melléklet:

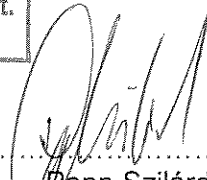
1. sz. melléklet: Bankgarancia (teljesítési biztosíték)<sup>2</sup>
2. sz. melléklet: Felelősségbiztosítás

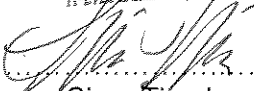
Budapest, 2013. április 8.

Fővárosi Közterület-fenntartó Zrt.

77.

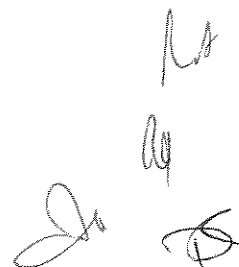
  
.....  
Szepesy Tamás  
Stratégiai és üzletfejlesztési  
vezérigazgató-helyettes

  
.....  
Papp Szilárd  
Ingatlan gazdálkodási,  
osztályvezető

Megrendelő  
METALUX-GENERALCOOP KFT.  
H-2120 Dunakeszi, Csillag u. 21.  
  
.....  
Sima Tivadar  
Metalux-Generalcoop Kft.  
Vállalkozó

<sup>2</sup> Amennyiben a teljesítési biztosítékot a Vállalkozó bankgarancia formában nyújtja be.







**GENERALI**  
Biztosító



10017890006923

Generali-Providencia Biztosító Zrt.  
1066 Budapest, Teréz krt. 42-44.  
www.generali.hu, TeleCenter: 06 (40) 200 250  
Levelezési cím: 7602 Pécs, Pf.: 888

**Kötvényszám: 95596315920022300**  
**Ügyfélszám: 44811738**

Metalux-Generalcoop Kft  
Dunakeszi  
Csillag utca 21-23  
2120

Önhöz legközelebbi ügyfélszolgálatunk:  
1132 Budapest, Váci út 36-38.  
Fax: 06 (1) 452 3505  
Dátum: 2013. április 5.



Tárgy: tájékoztatás biztosítási szerződés(ek) létrejöttéről

Tisztelt Metalux-Generalcoop Kft!

Csatoltan küldjük Önnek új vagy módosult biztosítási szerződését. Ezen kötvény az Ön és társaságunk között létrejött szerződés lényeges feltételeit rögzíti, ezért kérjük, gondosan őrizze meg.

Ha szerződésével kapcsolatban bármilyen kérdése merülne fel, forduljon bizalommal ügyfélszolgálatunkhoz vagy keresse biztosítási tanácsadóját.

Reméljük, hogy elégedett lesz a Generali-Providencia Biztosító Zrt. szolgáltatásaival, és a felmerülő újabb biztosítási igényeivel is társaságunkhoz fordul megoldási javaslatért.

Tisztelettel:

Erdős Mihály  
elnök-vezérigazgató

Illés László  
vezérigazgató-helyettes

Generali-Providencia Biztosító Zrt.

## Általános felelősségbiztosítás

Dátum: 2013.04.05.

Biztosítási kötvény

Ügyfélszám: 44811738

Kötvényszám: 95596315920022300

Közvetítő neve: KATONA TÜNDE MÁRIA ÁLLOMÁNY



Szerződő:

Metalux-Generalcoop Kft

Dunakeszi  
Csillag utca 21-23  
2120

gphugen\_70852\_130405\_067\_06090\_692372\_12454190311

Szerződés hatályba lép	Biztosítás kezdete	Biztosítás következő évfordulója	Biztosítás tartama
2013.04.01.	2013.04.01.	2013.07.31.	Határozott

Éves díj (HUF)	Fizetési ütem	Fizetendő (HUF)	Fizetési mód
400 000	Egyszeri összeg	400 000	Átutalás díjértéssel

Vonatkozó feltételek	
Tevékenységi felelősségbiztosítás	Kiegészítő Felelősségbiztosítási Feltételek (KFF) A rész - Kiegészítő Feltétel Tevékenységi Felelősségbiztosításra - A biztosítási fedezet kiterjed a 1117 Budapest, Budafoki út 72. szám alatt végzett munkákra is.
Szolgáltatói felelősségbiztosítás	Kiegészítő Felelősségbiztosítási Feltételek (KFF) C rész - Kiegészítő Feltétel Szolgáltatói Felelősségbiztosításra

Biztosított kockázatok	Kármentési limitek (HUF)
<b>Tevékenységi felelősségbiztosítás</b>	
<b>Tevékenység:</b> Építőipari bontás, romeltakarítás, földmunka	
Kárkifizetési limit évente	80 000 000
Kárkifizetési limit káronként	20 000 000
Káronkénti önrész mértéke: 10%, de minimum 500 000 Ft.	
<b>Szolgáltatói felelősségbiztosítás</b>	
<b>Tevékenység:</b> Építőipari bontás, romeltakarítás, földmunka	
Kárkifizetési limit évente	80 000 000
Kárkifizetési limit káronként	20 000 000
Káronkénti önrész mértéke: 10%, de minimum 500 000 Ft.	



Erdős Mihály  
elnök-vezérigazgató



Ilics László  
vezérigazgató-helyettes

Generali-Providencia Biztosító Zrt.



Generali-Providencia Zrt. - Budapest, Rózsák tere 1. - 1051 Budapest  
Központos ügyfélszolgálat: 06-1-460-1111  
E-mail: [info@generali-providencia.hu](mailto:info@generali-providencia.hu)  
Web: [www.generali-providencia.hu](http://www.generali-providencia.hu)



Könyvelési nap: 2013.04.05. nap lezárva  
 Számlaazonosító: 01K00-102331-00  
 Bankszámlaszám: 10102244-10233106-00000002  
 Számlanév: METALUX KFT  
 Devizanem: HUF

Nyitó egyenleg:  
 Záró egyenleg:  
 Folyószámla-hitel keret:  
 Zárt összeg:  
 Bankkártya foglalás:  
 Felhasználható összeg:

## Könyvelt megbízások

Értéknapi	Tranzakció	Terhelés (-)	Jóváírás
2013.04.05.	Ellenszámla: 10102093-05086900-05000005 Közlemény: 1081.BP.ALFÖLDI U.7. Bontási munkáknak a garancia Biz. azon.:	4 002 000,00(-)	
2013.04.05.	Ellenszámla: 1 Közlemény: Biz. azon.:		
2013.04.05.	Ellenszámla: Közlemény: Biz. azon.:		
2013.04.05.	Ellenszámla: Közlemény: Biz. azon.:		
2013.04.05.	Ellenszámla: Közlemény: Biz. azon.:		
2013.04.05.	Ellenszámla: Közlemény: Biz. azon.:		
2013.04.05.	Ellenszámla: Közlemény: Biz. azon.:		

Nyomtatás dátuma: 2013.04.08. 12:55:25

Budapest - Gőrszénás utca 193.  
 2790 Budapest, Gőrszénás utca 193.  
 06/40 477-777/152  
 Adószám: 10196445-2-44

*[Handwritten signature]*